

Chambre des Représentants

SESSION 1963-1964

12 MARS 1964.

PROPOSITION DE LOI

tendant à compléter l'article 66 de la loi du 17 juillet 1963 relative à la sécurité sociale d'outre-mer.

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

L'office de sécurité sociale d'outre-mer créé par la loi du 17 juillet 1963 (*Moniteur belge* du 8 janvier 1964) applique actuellement aux anciens employés coloniaux les barèmes de remboursement des soins de santé en vigueur au 30 juin 1960 au Congo Belge et au Ruanda-Urundi, sans cependant dépasser les taux prévus par la législation métropolitaine.

Le législateur a voulu maintenir les droits acquis en vertu de la législation belge de droit colonial sans toutefois qu'il soit possible d'aller au-delà des avantages prévus par la législation métropolitaine.

Un plafond a donc été prévu mais on a négligé d'envisager l'hypothèse de l'amélioration de la législation métropolitaine en la matière qui la rendrait plus avantageuse que la législation belge de droit colonial en matière de soins de santé.

Compte tenu des conditions de vie et de travail en Afrique, les dispositions en matière de soins de santé étaient à l'époque plus progressistes que les dispositions belges analogues.

Du fait des améliorations apportées récemment à la législation sociale belge, une discrimination s'est produite entre la situation des anciens employés coloniaux et celle des assurés métropolitains.

Les modalités de remboursement en matière de soins de santé défavorisent les anciens employés du Congo et du Ruanda-Urundi dont les barèmes de remboursement sont définitivement bloqués en matière de soins de santé, et ne tiennent pas compte de l'évolution du coût des soins.

En effet, il est injuste que les personnes bénéficiant de l'assurance soins de santé, en application de la loi du 16 juin 1960 plaçant sous la garantie de l'Etat belge les organismes gérant la sécurité sociale des employés du Congo Belge et du Ruanda-Urundi et portant garantie par l'Etat belge des prestations sociales assurées en faveur de ceux-ci (*Moniteur belge* du 30 juin 1960), soient défavo-

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1963-1964

12 MAART 1964

WETSVOORSTEL

tot aanvulling van artikel 66 van de wet van 17 juli 1963 betreffende de Overzeese Sociale Zekerheid.

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

De Dienst voor de Overzeese Sociale Zekerheid, ingericht door de wet van 17 juli 1963 (*Staatsblad* van 8 januari 1964), past thans op de gewezen koloniale in Belgisch-Congo en in Ruanda-Urundi op 30 juni 1960 van kracht zijnde terugbetalingsschalen toe, zonder nochtans de bedragen te overschrijden waarin de moederlandse wetgeving heeft voorzien.

De wetgeving heeft de krachtens de Belgische koloniaal-rechtelijke verworven rechten willen handhaven zonder dat het daarom mogelijk zou zijn grotere voordelen te bekomen dan in de moederlandse wetgeving zijn bepaald.

Een maximumbedrag werd dus vastgesteld, maar men heeft verwaarloosd de onderstelling in overweging te nemen dat de moederlandse wetgeving ter zake derwijze kon worden verbeterd dat zij voordeliger zou zijn dan de Belgische koloniaal-rechtelijke wetgeving inzake geneeskundige verzorging.

Rekening houdend met de levens- en arbeidsomstandigheden in Afrika waren de beschikkingen inzake geneeskundige verzorging op dit tijdstip vooruitstrevender dan de overeenkomstige Belgische beschikkingen.

Door het feit dat onlangs verbeteringen werden aangebracht in de sociale wetgeving, is een discriminatie ontstaan tussen de toestand van de gewezen koloniale bedienden en die van de moederlandse verzekerden.

De terugbetaling voor geneeskundige verzorging is nadelig voor de gewezen werknemers van Congo en van Ruanda-Urundi, voor wie de terugbetalingsschalen definitief geblokkeerd zijn met betrekking tot geneeskundige verzorging en voor wie geen rekening is gehouden met de stijging van de kosten voor verzorging.

Het is immers onrechtvaardig dat personen die krachtens de wet van 16 juni 1960 recht hebben op verzekering tegen ziekte — welke wet de met het beheer van de sociale zekerheid van de werknemers van Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi belaste instellingen onder de waarborg van de Belgische Staat plaatst en waarbij de Belgische Staat instaat voor de sociale voorzieningen ten gunste van die werk-

risées, d'une part, à l'égard des bénéficiaires de l'assurance maladie-invalidité applicable en Belgique et, d'autre part, à l'égard des bénéficiaires de la loi du 17 juillet 1963 sur la sécurité sociale d'outre-mer.

Le fait que l'organisme assureur soit contraint d'utiliser des critères périmés en matière d'intervention dans les frais pharmaceutiques entraîne comme conséquence qu'il sera mis fin au système du tiers payant ou du crédit immédiat qui était accordé jusqu'à présent, par les pharmaciens aux assurés.

Par ailleurs, il est certain que les bénéficiaires du Fonds des Invalidités qui sont soit pensionnés, soit veuves, soit malades-invalides, soit orphelins, s'attendent à bénéficier du régime de la gratuité des soins prévus par la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité.

En sa séance du 13 février 1964, le conseil d'administration de l'Office de sécurité sociale d'outre-mer a émis le vœu que soit mis fin à la situation dans laquelle les personnes bénéficiant de l'assurance des soins de santé, en vertu de la loi de garantie du 16 juin 1960, se trouvent, du fait des dispositions de cette loi. Ces personnes sont en effet défavorisées par rapport aux bénéficiaires de l'assurance des soins de santé organisée par la loi du 17 juillet 1963 sur la sécurité sociale d'outre-mer et par rapport aux bénéficiaires des dispositions de la loi du 9 août 1963 sur l'assurance maladie-invalidité.

Il y a lieu de mettre immédiatement fin à cette discrimination et d'aligner les régimes applicables aux anciens employés du Congo et du Ruanda-Urundi sur le régime métropolitain.

Tel est le but poursuivi par la présente proposition de loi qui doit entrer en vigueur à la même date que la loi instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité.

neurs (*Belgisch Staatsblad* van 30 juni 1960) — benadeeld werden, enerzijds tegenover de rechthebbenden op de in België geldende verzekering tegen ziekte en invaliditeit en anderzijds tegenover de rechthebbenden op de wet van 17 juli 1963 op de overzeese sociale zekerheid.

Het feit, dat de verzekeringsinstelling er toe gedwongen is inzake tegemoetkoming in de farmaceutische onkosten vast te houden aan de verouderde criteria, heeft ten gevolge dat een einde zal worden gemaakt aan het stelsel van de « derde-betaler » en aan het krediet dat tot hiertoe onmiddellijk bij de aflevering door de apothekers aan de verzekerden werd toegestaan.

Anderzijds is het zeker dat de rechthebbenden op het invaliditeitsfonds (gepensioneerden, weduwen, zieke invaliden of wezen) rekenen op het genot van de kosteloze verzorging waarin de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering voorziet.

De Raad van Beheer van de Dienst voor de Overzeese Sociale Zekerheid heeft tijdens zijn vergadering van 13 februari 1964 de wens uitgesproken dat er een einde wordt gemaakt aan de toestand van degenen die krachtens de waarborgwet van 16 juni 1960 recht hebben op de verzekering voor geneeskundige verzorging, maar die door het bepaalde in deze wet benadeeld zijn tegenover de rechthebbenden op de verzekering voor geneeskundige verzorging, georganiseerd door de wet van 17 juli 1963 op de overzeese sociale zekerheid, en tegenover degenen die recht hebben op het bepaalde in de wet van 9 augustus 1963 op de verzekering tegen ziekte en invaliditeit.

Er moet onmiddellijk een einde worden gemaakt aan deze discriminatie en de regelingen die op de gewezen werknemers van Congo en van Ruanda-Urundi van toepassing zijn, moeten op dezelfde voet geplaatst worden als de in het moederland geldende regeling.

Ziedaar het doel van het onderhavige wetsvoorstel, dat in werking moet treden op dezelfde datum als de wet tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering.

A. SAINTRAINT.

PROPOSITION DE LOI

Article premier.

L'article 66 de la loi du 17 juillet 1963 sur la sécurité sociale d'outre-mer est complété par un quatrième alinéa libellé comme suit :

« Nonobstant les dispositions de l'article 9 de la même loi, les bénéficiaires de la garantie de l'Etat ne peuvent, en aucun cas, pour l'application de son article 8, recevoir des prestations inférieures à celles prévues par les dispositions légales belges concernant, respectivement, les différentes branches d'assurance visées par cet article ».

Art. 2.

La présente loi entre en vigueur le 1^{er} janvier 1964.

8 mars 1964.

WETSVOORSTEL

Eerste artikel.

Artikel 66 van de wet van 17 juli 1963 op de overzeese sociale zekerheid wordt aangevuld met een vierde lid, opgesteld als volgt :

« Onverminderd het bepaalde in artikel 9 van dezelfde wet, mogen de rechthebbenden op de Staatswaarborg in geen enkel geval, voor de toepassing van artikel 8 van die wet, geringere voordelen ontvangen dan die waarin de Belgische wetsbepalingen betreffende de onderscheidene in dit artikel bedoelde takken van verzekering voorzien.

Art. 2.

Deze wet treedt in werking op de 1^o januari 1964.

8 maart 1964.

A. SAINTRAINT,
P. DE PAEPE,
W. SCHYNS,
A. OLISLAEGER,
R. DEVOS,
A. SERVAIS.